

**Finland-Helsinki: Bread products, fresh pastry goods and cakes**  
**OJ S 8/2017 12/01/2017**  
**Contract award notice**  
**Supplies**

**Legal Basis:**

Directive 2014/24/EU

**Section I: Contracting authority**

---

**I.1. Name and addresses**

Official name: HUS-kuntayhtymä Ravioli  
National registration number: 1567535-0  
Postal address: Stenbäckinkatu 9, HUS  
Town: Helsinki  
NUTS code: FI181 Uusimaa  
Postal code: 00029  
Country: Finland  
Contact person: Elisabet Rasinen-Nordlund  
E-mail: [elisabet.rasinen-nordlund@hus.fi](mailto:elisabet.rasinen-nordlund@hus.fi)  
Telephone: +358 469215250  
Fax: +358 947175606  
**Internet address(es):**  
Main address: <http://www.hus.fi>

**I.1. Name and addresses**

Official name: Hyvinkään kaupunki  
Town: Hyvinkää  
NUTS code: FI181 Uusimaa  
Country: Finland  
E-mail: [hyvinkaa@hyvinkaa.fi](mailto:hyvinkaa@hyvinkaa.fi)  
**Internet address(es):**  
Main address: <http://www.hyvinkaa.fi>

**I.1. Name and addresses**

Official name: Hyvinkään ravitsemispalvelut Oy  
Town: Hyvinkää  
NUTS code: FI181 Uusimaa  
Country: Finland  
E-mail: [etunimi.sukunimi@ravitsemispalvelut.fi](mailto:etunimi.sukunimi@ravitsemispalvelut.fi)  
**Internet address(es):**  
Main address: <http://www.hyvinkaa.fi>

**I.2. Information about joint procurement**

The contract involves joint procurement

**I.4. Type of the contracting authority**

Other type: Sairaanhoidopiirin kuntayhtymä

**I.5.**

## Main activity

Other activity: terveydenhuollon ravitsemispalvelut

## Section II: Object

---

### II.1. Scope of the procurement

#### II.1.1. Title

Leipä ym. leipomovalmisteet sopimuskaudelle 2017, lisäksi 1 optiokausi.

Reference number: 68244

#### II.1.2. Main CPV code

15810000 Bread products, fresh pastry goods and cakes - QB48

#### II.1.3. Type of contract

Supplies

#### II.1.4. Short description

Leipä. ym. leipomovalmisteiden hankinta Raviolin ja Hyvinkään toimipaikoille sekä Hyvinkään Ravitsemispalvelut Oy:lle.

#### II.1.6. Information about lots

This contract is divided into lots: yes

#### II.1.7. Total value of the procurement

Value excluding VAT: 1 032 000,00 EUR

### II.2. Description

#### II.2.1. Title

Tuoreet leipä ym. leipomovalmisteet pos. 1-29

Lot No: 1

#### II.2.2. Additional CPV code(s)

15810000 Bread products, fresh pastry goods and cakes - QB48

#### II.2.3. Place of performance

NUTS code: FI181 Uusimaa

Main site or place of performance: Uusimaa.

#### II.2.4. Description of the procurement

Tuoreet leipä ym. leipomovalmisteet osa sisältää viipaloituja leipiä sekä erilaisia annosleipiä, sämpylöitä ja makeita leivonnaisia. Tarjoaja voi antaa tarjouksensa yhteen (1) tai useampaan kohtaan tässä ryhmässä.

#### II.2.5. Award criteria

Quality criterion - Name: Ravitsemuksellinen laatu: kuitupitoisuus, suolapitoisuus, laktoosi /

Weighting: 25

Quality criterion - Name: Laadulliset ominaisuudet: ulkonäkö, rakenne, maku / Weighting: 20

Price - Weighting: 55

#### II.2.11. Information about options

Options: yes

Description of options:

Hankintaan kuuluu lisäksi optiokausi, joka on enintään yhden (1) vuoden pituinen.

### **II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

### **II.2.14. Additional information**

Ei tietoja.

## **II.2. Description**

### **II.2.1. Title**

Pakastetut leipä ym. leipomovalmisteet pos. 30 – 45  
Lot No: 2.

### **II.2.2. Additional CPV code(s)**

15810000 Bread products, fresh pastry goods and cakes - QB48

### **II.2.3. Place of performance**

NUTS code: FI181 Uusimaa  
Main site or place of performance: Uusimaa.

### **II.2.4. Description of the procurement**

Pakastetut leipä ym. leipomovalmisteet osa sisältää erilaisia kokonaisia ja viipaloituja leipiä sekä annosleipiä, sämpylöitä ja kahvileipiä. Tarjoaja voi antaa tarjouksensa yhteen (1) tai useampaan kohtaan tässä ryhmässä.

### **II.2.5. Award criteria**

Quality criterion - Name: Ravitsemuksellinen laatu: kuitupitoisuus, suolapitoisuus, laktoosipitoisuus / Weighting: 25  
Quality criterion - Name: Laatuominaisuudet: ulkonäkö, rakenne, maku / Weighting: 20  
Price - Weighting: 55

### **II.2.11. Information about options**

Options: yes  
Description of options:  
Hankintaan kuuluu lisäksi optiokausi, joka on enintään yhden (1) vuoden pituinen ja päättyen viimeistään 31.12.2018.

### **II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

### **II.2.14. Additional information**

## **II.2. Description**

### **II.2.1. Title**

Excel-taulukko  
Lot No: 3.

### **II.2.2. Additional CPV code(s)**

15810000 Bread products, fresh pastry goods and cakes - QB48

### **II.2.3. Place of performance**

NUTS code: FI181 Uusimaa  
Main site or place of performance: Uusimaa.

#### **II.2.4. Description of the procurement**

Excel-taulukko sisältää tuoreita ja pakastettuja leipä ym. leipomovalmisteita. Tarjoaja voi antaa tarjouksensa yhteen (1) tai useampaan kohtaan tässä ryhmässä.

#### **II.2.5. Award criteria**

Quality criterion - Name: Hinta / Weighting: 5

Price - Weighting: 95

#### **II.2.11. Information about options**

Options: yes

Description of options:

Optiokausi mahdollisuus enintään yhden (1) vuoden pituinen.

#### **II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

#### **II.2.14. Additional information**

### **Section IV: Procedure**

---

#### **IV.1. Description**

##### **IV.1.1. Type of procedure**

Open procedure

##### **IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system**

The procurement involves the establishment of a framework agreement

##### **IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)**

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

#### **IV.2. Administrative information**

##### **IV.2.1. Previous publication concerning this procedure**

Notice number in the OJ S: [2016/S 173-310639](#)

##### **IV.2.8. Information about termination of dynamic purchasing system**

##### **IV.2.9. Information about termination of call for competition in the form of a prior information notice**

### **Section V: Award of contract**

---

**Lot No: 1**

**Title:**

Tuoreet leipä ym. leipomovalmisteet pos. 1-29

A contract/lot is awarded: yes

#### **V.2. Award of contract**

##### **V.2.1. Date of conclusion of the contract**

16/12/2016

**V.2.2. Information about tenders**

Number of tenders received: 6

Number of tenders received from SMEs: 1

Number of tenders received by electronic means: 6

The contract has been awarded to a group of economic operators: yes

**V.2.3. Name and address of the contractor**

Official name: Fazer Leipomot Oy

Town: Vantaa

NUTS code: FI181 Uusimaa

Country: Finland

E-mail: [etunimi.sukunimi@fazer.com](mailto:etunimi.sukunimi@fazer.com)

The contractor is an SME: no

**V.2.3. Name and address of the contractor**

Official name: Sinuhe Ky

Town: Lahti

NUTS code: FI181 Uusimaa

Country: Finland

E-mail: [sinuhe@sinuhe.fi](mailto:sinuhe@sinuhe.fi)

The contractor is an SME: yes

**V.2.4. Information on value of the contract/lot**

Total value of the contract/lot: 502 000,00 EUR

**V.2.5. Information about subcontracting****Section V: Award of contract**

---

**Lot No: 2.**

**Title:**

Pakastetut leipä ym. leipomovalmisteet pos. 30 – 45

A contract/lot is awarded: yes

**V.2. Award of contract****V.2.1. Date of conclusion of the contract**

16/12/2016

**V.2.2. Information about tenders**

Number of tenders received: 6

Number of tenders received by electronic means: 6

The contract has been awarded to a group of economic operators: yes

**V.2.3. Name and address of the contractor**

Official name: Kespro Oy

Town: Helsinki

NUTS code: FI181 Uusimaa

Country: Finland

E-mail: [kespro.myynti@kesko.fi](mailto:kespro.myynti@kesko.fi)

The contractor is an SME: no

**V.2.3. Name and address of the contractor**

Official name: Valio Oy  
Town: Helsinki  
NUTS code: FI181 Uusimaa  
Country: Finland  
E-mail: [etunimi.sukunimi@valio.fi](mailto:etunimi.sukunimi@valio.fi)  
The contractor is an SME: no

**V.2.3. Name and address of the contractor**

Official name: Wihuri Oy Aarnio  
Town: Helsinki  
NUTS code: FI181 Uusimaa  
Country: Finland  
E-mail: [etunimi.sukunimi@wihuri.fi](mailto:etunimi.sukunimi@wihuri.fi)  
The contractor is an SME: no

**V.2.4. Information on value of the contract/lot**

Total value of the contract/lot: 350 000,00 EUR

**V.2.5. Information about subcontracting****Section V: Award of contract**

---

**Lot No: 3.**

**Title:**

Excel-taulukko

A contract/lot is awarded: yes

**V.2. Award of contract****V.2.1. Date of conclusion of the contract**

16/12/2016

**V.2.2. Information about tenders**

Number of tenders received: 6

Number of tenders received by electronic means: 6

The contract has been awarded to a group of economic operators: yes

**V.2.3. Name and address of the contractor**

Official name: Kespro Oy  
Town: Helsinki  
NUTS code: FI181 Uusimaa  
Country: Finland  
E-mail: [kespro.myynti@kesko.fi](mailto:kespro.myynti@kesko.fi)  
The contractor is an SME: no

**V.2.3. Name and address of the contractor**

Official name: Wihuri Oy Aarnio  
Town: Helsinki  
NUTS code: FI181 Uusimaa  
Country: Finland

E-mail: [etunimi.sukunimi@wihuri.fi](mailto:etunimi.sukunimi@wihuri.fi)

The contractor is an SME: no

**V.2.4. Information on value of the contract/lot**

Total value of the contract/lot: 180 000,00 EUR

**V.2.5. Information about subcontracting**

**Section VI: Complementary information**

---

**VI.3. Additional information**

**VI.4. Procedures for review**

**VI.4.1. Review body**

Official name: HUS:n keskuskirjaamo, HYKS-sairaanhoitoalueen kirjaamo

Postal address: PL 200, HUS

Town: Helsinki

Postal code: 00029

Country: Finland

E-mail: [keskuskirjaamo@hus.fi](mailto:keskuskirjaamo@hus.fi)

Internet address: <http://www.hus.fi>

**VI.5. Date of dispatch of this notice**

11/01/2017